



RESOLUCION No. 472-AD-89

Lima, 27 de JUNIO de 1989.

Visto el Exp. N° 2751-89, presentado por la Federación Peruana de Voleibol en el sentido de que la Firma ASICS CORPORATION-MANUFACTURES, EXPORTERS AND IMPORTERS OF SPORTING GOODS. KOBE 650 JAPON está donando: MATERIAL DEPORTIVO descrito en la carta de donación;

CONSIDERANDO

Que, el Instituto Peruano del Deporte y las organizaciones - integrantes del Sistema Deportivo y de acuerdo al inciso 19- Art. 9° del Decreto Legislativo N° 328- Ley General del Deporte, están autorizadas a aceptar donaciones de personas naturales o jurídicas e Instituciones Deportivas Nacionales o Extranjeras;

De conformidad con lo establecido en el Art. 9°-incisos 10 y 19 del Decreto Legislativo N° 328- Ley General del Deporte, - Art. 69° del D.S. N° 07-86-ED- Reglamento de la Ley General -- del Deporte y Art. 57°-Ley N° 24977 del Presupuesto para el -- Ejercicio Fiscal 1989;

De acuerdo al Art. 8° de la Ley General del Deporte del Instituto Peruano del Deporte, tiene autonomía normativa, económica, técnica, financiera, administrativa y forma pliego presupuestal propio, pudiendo expedir Resolución Administrativa -- de aceptación, aprobación y utilización de donación del extranjero;

Que, la Persona Jurídica la Firma ASICS CORPORATION MANUFACTURERS, EXPORTERS AND IMPORTERS OF SPORTING GOODS; KOBE 650 -- JAPON está donando: MATERIAL DEPORTIVO; para ser utilizado -- por la Federación Peruana de Voleibol;

De acuerdo a lo informado por la Dirección Nacional de Deporte de Afiliados y las opiniones favorables de la Oficina de Asesoría Jurídica y la Dirección Ejecutiva Nacional y, de -- conformidad con lo establecido por el Art. 8° y 9°-inciso 19- Segunda Disposición Transitoria del Decreto Legislativo N° - 328;

SE RESUELVE:

.//





RESOLUCION No. 472-AD-89

Lima, 27 de JUNIO de 1989.

ARTICULO PRIMERO-ACEPTAR la donación que se efectúa del exterior de la Firma ASICS CORPORATION MANUFACTURERS, EXPORTERS AND IMPORTERS OF SPORTING GOODS de KOBE 650 - JAPON consistente en:

120 Pzas. RFT 130, CAMISETA DE JUEGO PARA COMPETENCIA DE ALGODON 60% POLIESTER 40% PARA HOMBRES

C/Nº	22	23
	60	60

120 Pzas. TRN 610, SHORTS DE JUEGO PARA COMPETENCIA DE ALGODON 35% Y POLIESTER 65%, PARA HOMBRES C/Nº 48.

150 Pzas. YR7410, CAMISETA DE JUEGO PARA ENTRENAMIENTO HOMBRES Y MUJERES, DE ALGODON 60% Y POLIESTER 40%.

C/Nº	20	21
	100	50

100 PZAS. YR7411, CAMISETA DE JUEGO PARA ENTRENAMIENTO HOMBRES Y MUJERES, 60% ALGODON, 40% POLIESTER C/Nº 24.

150 PZAS. YR8265, SHORTS DE JUEGO PARA PRACTICAS, PARA MUJERES, POLIESTER 80%, ALGODON 20% C/Nº 49.

100 PZAS. YR8629, SHORTS DE JUEGO PARA ENTRENAMIENTO - PARA HOMBRES, POLIESTER 65% RAYON 35%. C/Nº 19.

100 PZAS. YR2602/2603, BERMUDAS PARA ENTRENAMIENTO, PARA MUJERES DE POLIESTER 80% y ALGODON 20%.

100 PZAS. YW9832, CASACAS DE VIAJE, PARA HOMBRES Y MUJERES, ALGODON 60%, POLIESTER 40%.

C/Nº	51	52
	50	50

100 PZAS. YW9828, PANTALONES DE VIAJE, HOMBRES Y MUJERES ALGODON 60% Y POLIESTER 40%.

C/Nº	28	29	30	31
	30	30	30	10

100 PZAS. PWE 162, CASACA CORTAVIENTO, MUJERES Y HOMBRES DE NYLON 100% C/Nº 15 16

	50	50
--	----	----

./





RESOLUCION No. 472-AD-89

Lima, 27 de JUNIO de 1989

100 Pzas PWE 651, PANTALONES CORTAVIENTO, MUJERES Y HOMBRES, NYLON 100%. C/Nº 17 18
50 50

50 PZAS. PWL 112, CASACA DE INVIERNO, HOMBRES Y MUJERES NYLON 100%. C/Nº 10 11 12 13 14
10 10 10 10 10

50 PZAS. OWA 131, CAMISETAS DE CALENTAMIENTO PARA ENTRENAMIENTO, PARA MUJERES Y HOMBRES, DE ALGODON 60% POLIESTER 40%. C/Nº 28 32 33
10 30 10

50 PZAS. OWA 610, PANTALONES DE CALENTAMIENTO PARA PRACTICAS, PARA HOMBRES Y MUJERES, ALGODON 60%, Y POLIESTER 40%. C/Nº 33 34
20 30

100 PZAS. YW 710, Polo TEJIDO PARA MUJERES Y HOMBRES ALGODON 50%, POLIESTER 50% C/Nº 35 36
80 20

65 PZAS. YW 704, POLOS TEJIDOS, COLOR AZUL PARA MUJERES Y HOMBRES, POLIESTER 55%, ALGODON 45%. C/Nº 36 37
40 25

35 PZAS. YW704, POLOS TEJIDOS COLOR ROSADOS, PARA MUJERES Y HOMBRES, POLIESTER 55% ALGODON 45%. C/Nº 37
35

200 PZAS. TZ307L, MEDIAS DE DEPORTE, PARA HOMBRES Y MUJERES, ALGODON, ACRILICO 23%, NYLON 15%, POLIURANO 7%. C/Nº 38.

100 Pzas. TZ416F, MEDIAS DE DEPORTE, PARA HOMBRES Y MUJERES DE ALGODON 55%, ACRILICO 23%, NYLON 15%, POLIURANO 7%. C/Nº 39.

150 Pzas. TZS640, MEDIAS DE DEPORTES, PARA HOMBRES Y MUJERES, ALGODON 45%, ACRILICO 23%, POLIESTER 15%, NYLON 10%, POLIURANO 7%. C/Nº 40.

.. /





RESOLUCION No. 472-AD-89

Lima, 27 de JUNIO de 1989

- 150 Pks. TZ41F, MEDIAS DE DEPORTES PARA MUJERES Y HOMBRES ALGODON 55% ACRILICO 23%, NYLON 15%, POLIURANO.- 7%. C/Nº 41.
- 200 Pks. RODILLERAS TEJIDAS PARA HOMBRES Y MUJERES. ALGODON 36%, NYLON 33%, RAYON 31%.
C/Nº 42 43 44 45 46 47.
36 36 36 36 36 20.
- 100 PZAS. TA1141, MALETIN PEQUENO TEJIDO NYLON 100%.
C/Nº 1 2 3 4
25 25 25 25.
- 100 PZAS. TB1281, MALETIN GRANDE TEJIDO. NYLON 100%.
C/Nº 5 6 7 8 9
20 20 20 20 20.
- 100 PZAS. YP2572, CASACA DE CALENTAMIENTO PARA COMPE-
TENCIA, PARA HOMBRE Y MUJER, POLIESTER 75%
ALGODON 25%
C/Nº 53 54 55
35 35 30.
- 50 PZAS. OWA163, CAMISETA DE CALENTAMIENTO PARA ENTRE-
NAMIENTO, HOMBRE Y MUJER, DE ALGODON 60% y-
POLIESTER 40%.
C/Nº 57.
- 50 PZAS. OWA163, PANTALONES DE CALENTAMIENTO PARA --
ENTRENAMIENTO, DE ALGODON 60%, POLIESTER 40%
C/Nº 58.
- 100 PZAS. YP2572, PANTALONES DE CALENTAMIENTO PARA --
COMPETENCIA, PARA MUJER Y HOMBRE POLIESTER-
75%, ALGODON 25%.
C/Nº 25 26 27 28
30 30 30 10.
- 50 PZAS. YP508, POLOS TEJIDOS PARA HOMBRE Y MUJER --
ALGODON 65%, POLIESTER 35%.
N/Nº 28.
- TOTAL 10 CAJAS , PESO BRUTO 1,278 KGS.

con destino a la Federación Peruana de Voleibol y que pasará a incrementar el patrimonio del Instituto Peruano del Deporte.





RESOLUCION No. 472-AD-89

./ Lima, 27 de JUNIO de 1989

te; debiéndose despachar dicho embarque por la Aduana del -
Aeropuerto Internacional JORGE CHAVEZ.

ARTICULO SEGUNDO.- La Oficina Central de Administración del --
IPD procederá a inventariar los bienes dona-
dos, los cuales quedarán finalmente bajo la custodia o depó-
sito de la citada Federación Deportiva Nacional, entidad que
responderá de su debido uso hasta la devolución correspon-
diente o hasta su baja por el IPD, bajo control de la Inspección
General del I.P.D.

ARTICULO TERCERO.- TRANSCRIBIR el contenido de la presente Re-
solución a la Comisión Bicameral de Presu-
puesto del Congreso de la República, Contraloría General, --
Dirección General de Presupuesto Público, Dirección General-
de Aduanas, dentro de los diez días calendarios siguientes a
su expedición.

Regístrese y Comuníquese.



R.C.N./DINADAF
OCD/brr.

GERARDO MARUY TAKAYAMA
Presidente del
Consejo Nacional del Deporte

Despacho Lit Jorge Chavez

*Acty: No 472-AD 88
27-6-88*

INSTITUTO DEL PERUANO DEPORTE		NOMBRE : FED.PER.VOLEIBOL		NUMERO 2751	
HOJA DE REGISTRO Y CONTROL		of. 169-FPV-89 de 06.6.89		REF.	
Fecha de Ingreso : 5.6.88		ASUNTO : Se gestione resolución de donación dematerial deportivo (03 bultos), donados por la Firma Asics Tiger Corporation Sporting Goods.			
Hora : 12.20					
Número de Folios 11					
Registrado por : <i>AS</i>					
Pase a :		☐ ANTECEDENTES	☐ INFORMAR	2751	
		☐ ARCHIVO	☐ PREPARAR	No	
Remitido por :		☐ CONOCIMIENTO	☐ RESPUESTA	No de Folio	
Recibido por :		☐ AUTORIZACION	☐ TOMAR ACCION		
		☐ TRAMITAR			
Fecha		Observaciones :			
Hora					

5

INSTITUTO DEL PERUANO DEPORTE		NOMBRE : FED. PER. VOLEIBOL		NUMERO 2751	
HOJA DE REGISTRO Y CONTROL		REF.		169-PPV-89 de 06.6.89	
Fecha de Ingreso : 5.6.88		ASUNTO : Se gestione resolución de donación de material deportivo (03 bultos), donados por la firma Asics Tiger Corporation Sporting Goods.			
Hora : 12.20					
Número de Folios 11					
Registrado por : [Signature]					
Pase a :					
Remitido por :		☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR ☐ ARCHIVO ☐ PREPARAR No 2751 ☐ CONOCIMIENTO ☐ RESPUESTA No de Folio ☐ AUTORIZACION ☐ TOMAR ACCION ☐ TRAMITAR			
Recibido por :		Observaciones :			
Fecha		Hora			

Pase a : JEFATURA		☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR No 2751 ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESP. ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION No de Folio ☐ AUTORIZACION ☒ TRAMITAR	
Remitido por : OAT		Observaciones : 8 de 109-015-89	
Recibido por :		y por Res. 14 y 15 de 109-015-89	
Fecha 30/6/89		Hora	

Pase a : O. AT		☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR No 2751 ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESP. ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION No de Folio ☐ AUTORIZACION ☐ TRAMITAR	
Remitido por : [Signature]		Observaciones : [Signature]	
Recibido por : [Signature]		[Signature]	
Fecha 19/6/89		Hora 11.40	

Pase a : [Signature]		☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR No 2751 ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESP. ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION No de Folio ☐ AUTORIZACION ☐ TRAMITAR	
Remitido por : [Signature]		Observaciones :	
Recibido por : [Signature]		2	
Fecha 8/6/89		Hora	

Pase a : SR. CREMER/DINADAF		☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR No 2751 ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESP. ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION No de Folio ☐ AUTORIZACION ☒ TRAMITAR 11	
Remitido por : [Signature]		Observaciones : Documento que lleva	
Recibido por : [Signature]		1	
Fecha 8.06.89		Hora 2.18	



FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
FUNDADA EL 12 DE MAYO DE 1942
AFILIADA A LA FEDERACION INTERNACIONAL DE VOLEIBOL
AFILIADA A LA CONFEDERACION SUDAMERICANA DE VOLEIBOL
TRIBUNA NORTE PUERTA Nº 15-A - TELEFONO 248775
TELEX: 20491 PE FPV PERU
ESTADIO NACIONAL
LIMA - PERU



DEL DEPORTE
Primito Document
FOLIO No 01
[Signature]



Lima, 06 de Junio 1989.

OFICIO Nº169-FPV-89.-

Señor
RODOLFO CREMER NICOLI
Director Nacional de Deporte de Afiliados
INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE
Presente.-



ASUNTO : RESOLUCION ALTA DIRECCION POR DONACION. SOLICITO.-

De mi consideración:

Tengo el agrado de dirigirme a Ud., a fin de solicitarle se sirva ordenar a quien corresponda se expida una Resolución de Alta Dirección por Donación, al amparo de lo dispuesto por los arts. Nº 8 y 9, inciso), del Decreto Legislativo Nº328, "Ley General del Deporte", a fin de gestionar el despacho de 03 bultos con un peso de 1,278.0 kgs., conteniendo material deportivo que son de uso y destino de la Federación Peruana de Voleibol, equipos Femenino y Masculino.

Cabe mencionar que dicho material ha sido donado por la firma ASICS TIGER CORPORATION SPORTING GOODS, de Kobe, Japón, el cual se encuentra en la Aduana del Aeropuerto Internacional "Jorge Chávez".

Adjunto remito a Ud. la siguiente documentación:

- Factura Comercial Nº890420/Lim.
- Guía Aérea Nº 044 24799084 de Aerolíneas Argentians.

Sin otro particular, válgame de la ocasión para expresarle los sentimientos de mi mayor consideración y estima personal.

CPC. VICTOR MANYARI MONTEZA
Tesorero

Capitán de Navío AP
OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente



c.c.: Arch. ASICAS
" IPD-FPV
ORM/nva.-





Manufacturers, Exporters and Importers of Sporting Goods.

Overseas Operations Division

Kobe Head Office
1-1, Minatojima-Nakamachi 7 chome, Chuo-ku,
KOBE, 650 JAPAN
Phone : 078-303-3333 Telex : 5622-916 ASICSA J
Cable : ASICSPI KOBE

Permit : Document
No. 02

No. 890420/LIM

INVOICE

Date APR. 24, 1989

Messrs.
PERU VOLLEYBALL FEDERATION
Tribuna Norte Puerto No.15A Estadio
Nacional Lima, Peru
Tel: 248775 Tlx: 36-20491PE FPV
Attn: Mr. Oscar Ramos Montoya/Pregident

Invoice of:
ASICS SPORTING GOODS :
Your Order No.
Sales Note No.

Vessel or on or about
SEAWING

L/C No. Date

From To
KOBE, JAPAN LIMA, PERU

Issuing Bank

Via
LOS ANGELES, U.S.A.

Other Payment Terms

Marks and umber	Description of Goods	Quantity	Unit Price	Amount
--------------------	----------------------	----------	------------	--------

ASICS SPORTING GOODS
=====

F.O.B. Japan

P. V. F.
LIMA

Warm-up Shirts & etc

C/S No. 1-10
MADE IN JAPAN

- Details are as per attached sheet -

Total: 2,190 pcs & 800 prs.

¥3,520,000.-

Ten (10) Create
=====

Es copia fiel del original.
Capitán de Navío AP
OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente

Value for Customs Purpose Only :
No Commercial Value



ASICS Corporation

P.P. Manager

Discription of Goods	Q'tty	U/Price	Amount
RTF130, Game Shirts for Compretition, knitted.(Men's) Cotton 60%, Polyester 40%			
C/NO. 22 23			
60 60	120 pcs.	@¥1,200.-	¥144,000.-
TRN610, Game Shorts for Competition, knitted.(Men's) Polyester 65%, Cotton 35%			
C/NO. 48	120 pcs.	¥800.-	¥96,000.-
YR7410, Game Shirts for Practis, knitted.(Women's & Men's) Cotton 60%, Polyester 40%			
C/NO. 20 21			
100 50	150 pcs.	¥1,200.-	¥180,000.-
YR7411, Game Shirts for Practise, knitted.(Women's & Men's) Cotton 60%, Polyester 40%			
C/NO. 24	100 pcs.	¥1,200.-	¥120,000.-
YR8265, Game Shorts for Practise, knitted.(Women's) Polyester 80%, Cotton 20%			
C/NO. 49	150 pcs.	¥800.-	¥120,000.-
YR8629, Game Shorts for Practice, woven.(Men's) Polyester 65%, Rayon 35%			
C/NO. 19	100 pcs.	¥800.-	¥80,000.-
YR2602/2603, Half Pants for Practise, knitted.(Women's) Polyester 80%, Cotton 20%(@50)			
C/NO. 50,56(@50)	100 pcs.	¥1,500.-	¥150,000.-
YW9832, Traveling Suits, knitted.(Women's & Men's) Cotton 60%, Polyester 40%			
C/NO. 51 52			
50 50	100 pcs.	¥2,000.-	¥200,000.-
YW9828, Traveling Pants, knitted.(Women's & Men's) Cotton 60%, Polyester 40%			
C/NO. 28 29 30 31			
30 30 30 10	100 pcs.	¥1,500.-	¥150,000.-
PWE162, Wind-Breaker Jacket, woven.(Women's & Men's) Nylon 100%			
C/NO. 15 16			
50 50	100 pcs.	¥1,800.-	¥180,000.-
PWE651, Wind-Breaker Pants, woven. (Women's & Men's) Nylon 100%			
C/NO. 17 18			
50 50	100 pcs.	¥1,500.-	¥150,000.-
✓ PWL112, Winter Jacket, woven. (Women's & Men's) Nylon 100%			
C/NO. 10 11 12 13 14			
10 10 10 10 10	50 pcs.	¥2,000.-	¥100,000.-



Discription of Goods	Q'tty	U/Price	Amount
OWA131, Warm-up Shirts for practise, knitted. (Women's & Men's) Cotton 60%, Polyester 40%			
C/NO. 28 32 33			
10 30 10	50 pcs.	¥1,800.-	¥90,000.-
OWA610, Warm-up Pants for Practise, knitted (Women's & Men's) Cotton 60%, Polyester 40%			
C/NO. 33 34			
20 30	50 pcs.	¥1,400.-	¥70,000.-
YW710, T-Shirts, knitted. (Women's & Men's) Cotton 50%, Polyester 50%			
C/NO. 35 36			
80 20	100 pcs.	¥1,000.-	¥100,000.-
YW9704, T-Shirts, knitted. Col. Blue (Women's & Men's) Polyester 55%, Cotton 45%			
C/NO. 36 37			
40 25	65 pcs.	¥1,000.-	¥65,000.-
YW9704, T-Shirts, knitted. Col. Pink (Women's & Men's) Polyester 55%, Cotton 45%			
C/NO. 37			
35	35 pcs.	¥1,000.-	¥35,000.-
TZ307L, Sports Socks, knitted (Women's & Men's) Cotton 55%, Acrylic 23%, Nylon 15%, Polyurethane 7%			
C/NO. 38	200 prs.	¥500.-	¥100,000.-
TZ416F, Sports Socks, knitted. (Women's & Men's) Cotton 55%, Acrylic 23%, Nylon 15%, Polyurethane 7%			
C/NO. 39	100 prs.	¥500.-	¥50,000.-
TZS640, Sports Socks, knitted. (Women's & Men's) Cotton 45%, Acrylic 23% Polyester 15%, Nylon 10%, Polyurethane 7%			
C/ NO. 40	150 prs.	¥500.-	¥75,000.-
TZ41F, Sports Socks, knitted. (Women's & Men's) Cotton 55%, Acrylic 23%, Nylon 15%, Polyurethane 7%			
C/NO. 41	150 prs.	¥500.-	¥75,000.-
Knee Cap Guard, knitted. (Women's & Men's) Cotton 36%, Nylon 33%, Rayon 31%			
C/NO. 42 43 44 45 46 47			
36 36 36 36 36 20	200 pcs.	¥1,000.-	¥200,000.-
TA1141, Samll Bag, woven. Nylon 100%			
C/NO. 1 2 3 4			
25 25 25 25	100 pcs.	¥1,500.-	¥150,000.-
TB1281, Big Bag, woven. Nylon 100%			
C/NO. 5 6 7 8 9			
20 20 20 20 20	100 pcs.	¥2,500.-	¥250,000.-

Discription of Goods	Q'tty	U/Price	Amount
YP2572, Warm-up Jackets for Competition, knitted. (Women's & Men's) Polyester 75%, Cotton 25%			
C/NO. 53 54 55			
35 35 30	100 pcs.	¥1,800.-	¥180,000.-
OWA163, Warm-up Shirts for Practise, knitted.(Women's & Men's) Cotton 60%, Polyester 40%			
C/NO. 57	50 pcs.	¥1,800.-	¥90,000.-
OWA613, Warm-up Pants for Practise, knitted. (Women's & Men's) Cotton 60%, Polyester 40%			
C/NO. 58	50 pcs.	¥1,400.-	¥70,000.-
YP2572, Warm-up Pants for Competition, knitted.(Women's & Men's) Polyester 75%, Cotton 25%			
C/NO. 25 26 27 28			
30 30 30 10	100 pcs.	¥1,800.-	¥180,000.-
YP508, T-Shirts, knitted.(Women's & Men's) Cotton 65%, Polyester 35%			
C/NO. 28	50 pcs.	¥1,000.-	¥50,000.-
Total:	2,190 pcs & 800 prs.		¥3,520,000.-

Value for Customs Purpsoe Only :
No Commercial Value

Ten (10) Creats
=====

Packing list :

C/S	C/NO.	Dimention	G/W	N/W
1	1-5	109x65x100	84.0kgs.	60.0kgs.
2	6-12	149x74x115	155.0	125.0
	13-18	136x74x104	132.0	100.0
	19-23	146x74x115	157.0	125.0
5	24-28	121x73x104	126.0	96.0
6	29-34	135x74x104	144.0	114.0
7	35-40	147x74x104	142.0	110.0
8	41-46	133x74x103	95.0	124.0
9	47-52	106x65x100	143.0	120.0
10	53-58	147x73x104	40.0	71.0

Total: 10 Creats G/W: 1,278.0kgs. N/W: 985.0kgs. 10.044M3
=====

Es copia fiel del original
Capitan de Navio AP
OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente





FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
FUNDADA EL 12 DE MAYO DE 1942
AFILIADA A LA FEDERACION INTERNACIONAL DE VOLEIBOL
AFILIADA A LA CONFEDERACION SUDAMERICANA DE VOLEIBOL
TRIBUNAL NORTE PUERTA Nº 15-A - TELEFONO 248775
TELEX: 20491 PE FPV PERU
ESTADIO NACIONAL
LIMA - PERU

DEL DEPORTE
Folios Documentarios
FOLIO No. 06

FACTURA

Nº890420/LIM.

Fecha: Abril 24, 1989.

Señores
Federación Peruana de Voleibol
Tribuna Norte, Puerta 15-A, Estadio Na
cional, Lima.
ATT.:Sr. OSCAR RAMOS MONTOYA

Facutra de:
ASICS TIGER SPRING GOODS

EMBARCADO POR
SEAWING

DE:
KOBBER, Japón

A:
LIMA, Perú.

MARCA Y
NUMERO

DESCRIPCION DEL MATERIAL

CANTIDAD

PRECIO
UNITARIO

TOTAL

"ASCIS TIGER " MATERIAL DEPORTIVO

P.V.F.

LIMA

Camisetas de Calentamiento

C/S Nº 1-10

Hecho en Japón

- detalles en hoja aparte -

Ttoal: 2,190 piezas & 800 pares.

¥3,520,000.-

Diez (10) Cajas

Valor sólo para trámites de Adjana:
NO TIENE VALOR COMERCIAL. DONACION

Es traducción Oficial

Capitán de Navío AP
OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente

ASICS CORPORATION
(FIRMADO)
P.P. Gerente





FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
FUNDADA EL 12 DE MAYO DE 1942
AFILIADA A LA FEDERACION INTERNACIONAL DE VOLEIBOL
AFILIADA A LA CONFEDERACION SUDAMERICANA DE VOLEIBOL
TRIBUNAL NORTE PUERTA N° 15.A - TELEFONO 248775
TELEX: 20491 PE FPV PERU
ESTADIO NACIONAL
LIMA - PERU

DEL DEPORTE
Documentación
07

HOJA ADJUNTA

DESCRIPCION DEL MATERIAL

RTF130, Camiseta de Juego para competencia de Algodón 60%, Polister 40% para Hombres				
C/No.	22	23		
	60	60	120 pzas.	@¥1,200 ¥144,000.
TRN610, Shorts de Juego para competencia de Algodón 35% y Poliester 65%, para Hombres.				
C/No.	48		120 pzas.	800 96,000.
YR7410, Camiseta de Juego para entrenamiento - Hombres y Mujeres, de Algodón 60% y Poliester 40%				
C/No.	20	21		
	100	50	150 pzas.	1,200 180,000.
YR7411, Camisetas de Juego para entrenamientos, Hombres y Mujeres, 60% Algodón, 40% poliester.				
C/No.24			100 pzas.	1,200. 120,000.
YR8265, Shorts de Juego para prácticas, para Mujeres, Poliester 80%, Algodón 20%				
C/No.	49		150 pzas.	800 120,000.
YR8629, Shorts de Juego para entrenamiento, para hombres, Poliester 65%, 35 % Rayon.				
C/No.	19		100 pzas	800 80,000.
YR2602/2603, Bermudas para entrenamiento, para-Mujeres de Poliester 80% y Algodón 20%				
			100 pzas.	1,500. 150,000.
YW9832, Casacas de viaje, para Hombres y mujeres, Algodón 60%, Poliester 40%.				
C/No.	51	52		
	50	50	100 pzas..	2,000. 200,000.
YW9828, Pantalones de viaje, Hombres y mujeres, de algodón 60% y Poliester 40%				
C/No.	28	29 30 31		
	30	30 30 10	100 pzas.	1,500 150,000.
PWE162, Casaca cortaviento, Mujeres y hombres de Nylon 100%.				
C/No.	15	16		
	50	50	100 pzas.	1,800 180,000.
PWE651, Pantalones cortaviento, Mujeres y hombres, Nylon 100%.				
C/No.	17	18		
	50	50	100 pzas.	1,500 150,000.



FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
FUNDADA EL 12 DE MAYO DE 1942
AFILIADA A LA FEDERACION INTERNACIONAL DE VOLEIBOL
AFILIADA A LA CONFEDERACION SUDAMERICANA DE VOLEIBOL
TRIBUNA NORTE PUERTA N° 15.A - TELEFONO 248775
TELEX: 20491 PE FPV PERU
ESTADIO NACIONAL
LIMA - PERU

DEL DEPORTE
Fórmula Documentación
FOLIO No. 08

DESCRIPCION DEL MATERIAL

PWL112, Casaca de Invierno, hombres y mujeres, nylon 100%

C/No.	10	11	12	13	14
	10	10	10	10	10

50 pzas. 2,000 100,000.

OWA131, camisetas de aclentamiento para en
entrenamiento, para mujeres y hombres,
de algodón 60% y poliester 40%.

C/No.	28	32	33
	10	30	10

50 pzas 1,800 90,000.

OWA610, Pantalones de calentamiento para -
prácticas, para hombres y mujeres, -
de Algodón 60% y Poliester 40%.

C/No.	33	34
	20	30

50 pzas. 1,400 70,000.

YW710, polos tejido para mujeres y hombres,
algodón 50%, poliester 50%,

C/NO.	35	36
	80	20

100 pzas. 1,000 100,000.

YW9704, Polos tejidos, color azul, para mu-
jeres y hombres, poliester 55%, al-
godón 45%.

C/No.	36	37
	40	25

65 pzas. 1,4000 65,000.

YW9704, Polos tejidos, color rosados, para-
mujeres y hombres, poliester 55%, al-
godón 45%.

C/No.	37
	35

35 pzas. 1,000. 35,000.

TZ307L, Medias de Deportes, para hombres y -
mujeres, algodón, acrílico 23%, nylon
15%, poliurano 7%.

C/No.	38
-------	----

200 pra. 500 100,000.

TZ416F, Medias de deportes, para hombres y -
mujeres, algodón 55%, Acrílico 23%,
nylon 15%, poliurano 7%

C/No.	39
-------	----

100 prs. 500 50,000.

TZS640, Medias de deportes, para mujeres y -
hombres, algodón 45%, Acrílico 23%,
poliester 15%, nylon 10%, poliurano
7%.

C/No.	40
-------	----

150 prs. 500 75,000



FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
FUNDADA EL 12 DE MAYO DE 1942
AFILIADA A LA FEDERACION INTERNACIONAL DE VOLEIBOL
AFILIADA A LA CONFEDERACION SUDAMERICANA DE VOLEIBOL
TRIBUNAL NORTE PUERTA N° 15.A - TELEFONO 248775
TELEX: 20491 PE FPV PERU
ESTADIO NACIONAL
LIMA - PERU

DEL DEPORTE
Primito Documentación
FOLIO No 09

DESCRIPCION DEL MATERIAL	CANTIDAD	U/Precio	TOTAL
TZ41F, Medias de deportes, para mujeres y hombres, algodón 55%, acrílico 23%, nylon 15%, poliurano 7%.	150 prs.	500	75,000
C/No. 41			
Rodilleras, tejidas para hombres y mujeres. Algodón 36%, nylon 33%, rayon 31%	200 prs.	1,000	200,000
C/No. 42 43 44 45 46 47 36 36 36 36 36 20			
TA1141, maletín pequeño tejido. nylon 100%	100 pzas...	1,500	150,000.
C/No. 1 2 3 4 25 25 25 25			
TB1281, maletín grande, tejido. nylon 100%	100 pzas.	2,500	250,000.
C/No. 5 6 7 8 9 20 20 20 20 20			
YP2572, casaca de calentamiento para competencia, para hombre y mujer, poliester 75%, algodón 25%	100 pzas.	1,800	180,000.
C/No. 53 54 55 35 35 30			
OWA163, camiseta de calentamiento para entrenamiento, hombre y mujer, de algodón 60% y poliester 40%	50 pzs.	1,600	90,000.
C/No. 57			
OWA613, pantalones de calentamiento para - entrenamiento, algodón 60%, poliester 40%.	50 pzas.	1,400	70,000.
C/No. 58			
YP2572, pantalones de calentamiento para - competencia, para mujer y hombre. - poliester 75%, algodón 25%.	100 pzas.	1,800	180,000.
C/No. 25 26 27 28 30 30 30 10			
YP508, Polos tejidos para hombre y mujer Algodón 65%, poliester 35%	50 pzas.	1,000	50,000.
C/No. 28			
TOTAL:	2,190 pzas. & 800 pres.		¥3,520,000.

Diez (10) cajas
=====

Valor sólo para trámites de Aduana:
No tiene valor comercial. Donación



FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
FUNDADA EL 12 DE MAYO DE 1942
AFILIADA A LA FEDERACION INTERNACIONAL DE VOLEIBOL
AFILIADA A LA CONFEDERACION SUDAMERICANA DE VOLEIBOL
TRIBUNA NORTE PUERTA N° 15.A - TELEFONO 248775
TELEX: 20491 PE FPV PERU
ESTADIO NACIONAL
LIMA - PERU

DEL DEPORTE
Primito Documentación
FOLIO No. 10

Lista de Empaque

C/S	C/No.	Dimensión	G/W	N/W
1	1-5	109x65x100	84.0kgs.	60.0kgs.
2	6-12	149x74x115	155.0	125.0
3	13-18	136x74x104	132.0	100.0
4	19-23	146x74x115	157.0	125.0
5	24-28	121x73x104	126.0	96.0
6	20-34	135x74x104	144.0	114.0
7	35-40	147x74x104	142.0	110.0
8	41-46	133x74x103	95.0	124.0
9	47-52	106x65x100	143.0	120.0
10	53-58	147x73x104	40.0	71.0

Total : 10 cajas, PESO BRUTO:1,278.kgs. PESO NETO:985.0kgs. 10.044M³

Es traducción Oficial
Capitán de Navío AP
OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente



044

24799084

044- 24799084

Nombre y Dirección del Expedidor
Shipper's Name and AddressNúmero de Cuenta del Expedidor
Shipper's account Number

No Negociable Not negotiable

Guía Aérea/Air Waybill

(Nota de Consignación Aérea) Emitida por
(Air Consignment note) Issued by**AEROLINEAS ARGENTINAS**

PASO COLON 185

BUENOS AIRES - REPUBLICA ARGENTINA

AEROLINEAS ARGENTINASMIEMBRO DE LA ASOCIACION DEL
TRANSPORTE AEREO INTERNACIONAL
MEMBER OF INTERNATIONAL AIR TRANSPORT ASSOCIATION**YUSEN AIR & SEA SERVICE CO., LTD.**
TOKYO, JAPANLas copias 1, 2 y 3 de esta Guía son originales y tienen igual validez
Copies 1, 2 and 3 of this Air Waybill are originals and have the same validity.Nombre y Dirección del Destinatario
Consignee's Name and AddressNúmero de Cuenta del Destinatario
Consignee's account Number**PERU VOLLEYBALL FEDERATION**
TRIBUNAL NORTE PUERTO NO. 15A
ESTADIO NACIONAL LIMA, PERU

Se acuerda que las mercancías, descritas en el presente son aceptadas en aparente buen orden y condiciones (excepto cuando así se lo señale) para su transporte. SUJETO A LAS CONDICIONES DEL CONTRATO QUE APARECEN AL REVERSO. SE LLAMA LA ATENCION DE LOS CARGADORES SOBRE LA NOTA CONCERNIENTE A LA LIMITACION DE RESPONSABILIDAD DE LOS TRANSPORTADORES. El cargador puede aumentar dicha limitación de responsabilidad declarando un mayor valor para transporte y abonando un cargo suplementario, si así se le requiere.

It is agreed that the goods described herein are accepted in apparent good order and condition (except as noted) for carriage SUBJECT TO THE CONDITIONS OF CONTRACT ON THE REVERSE HEREOF. THE SHIPPER'S ATTENTION IS DRAWN TO THE NOTICE CONCERNING CARRIERS' LIMITATION OF LIABILITY. Shipper may increase such limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required.

Agente del Transportador Emisor, Nombre y Ciudad
Issuing Carrier's Agent Name and City**YUSEN AIR & SEA SERVICE (USA) INC.**
424 S. ISIS AVE.
INGLESWOOD, CA 90301Información Contable
Accounting InformationCódigo IATA del Agente
Agent's IATA CodeNº de Cuenta del Agente Emisor
Account No.**01-1 9603/076**Aerop. de Salida (Dir. Primer Transportador) y Ruta Solicitada
Airport of Departure (Addr. of first Carrier) and requested Routing**LOS ANGELES**

a

Por Primer Transp.

Ruta y Destino

a

por

a

por

Moneda

Currency

Código

Peso/Valor

Otros

Other

Valor Declarado para el Transporte

Declared Value for Carriage

Valor Declarado para Aduana

Declared Value for Customs

LIM

AR

USD

PPD

COLL

PPD

COLL

H.V.D.

26,267.00

Aeropuerto de Destino
Airport of Destination**LIMA**Vuelo/Fecha
Flight/Date**AR385/14**P/Uso Transp. Solam.
For Carrier Use onlyVuelo/Fecha
Flight/DateMonto del Seguro
Amount of InsuranceSeguro: Si el transportador ofrece seguro, y dicho seguro es pedido de acuerdo con las Condiciones impresas al dorso, indicar monto a ser asegurado en números en castellano "Monto del Seguro".
INSURANCE: If Carrier offers insurance, and such insurance is requested in accordance with conditions on reverse hereof, indicate amount to be insured in figures in box marked amount of insurance.Información Especial para el Manejo
Handling Information**I.E. 51663362****AR 385**

Cantidad

Bultos

No. of Pieces

RCP

10

Peso Bruto

Gross Weight

kg

1278.0

K

kg

lb

1278.0

K

Clase Tarifa

Rate Class

Tarifa Especifica Item N°

Commodity Item No.

1

Peso a Cobrar

Chargeable Weight

1,674.0

K

Tarifa

Rate

3.28

K

Carga

Charge

5,490.72

K

Total

5,490.72

K

5,490.72

K

Naturaleza y Cantidad de la Mercancía

(incluyendo Dimensiones o Volumen)

Nature and Quantity of Goods

(incl. Dimensions or Volume)

ASICS SPORTING GOODS

SEAWING**YAS-8005 2125****FREIGHT: PREPAID****TOTAL 13 = 10,044**Es copia del Original
Capitán de Navío AP
OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente**10 1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72****1278.0 K****5,490.72**

FORM 1524

O. y M. - N. IRAM EXC. 3001 - 80/80

COPY 10 (EXTRA COPY) - Para Ofic. Ventas - Suc. emisora



**INSTITUTO PERUANO
DEL DEPORTE**

ASUNTO: Donación de material deportivo de la Firma
ASICS CORPORATION MANUFACTURES EXPORTERS AND
IMPORTERS OF SPORTING GOODS KOBE - JAPON, -
para la Federación Peruana de VOLEIBOL.

INFORME N°. 109-OAJ-89

AL SEÑOR PRESIDENTE DEL CONSEJO NACIONAL DEL DEPORTE:

- 1.- Mediante expediente de registro N°. 2751 la Federación Peruana de Voleibol, manifiesta que la Firma ASICS CORPORATION MANUFACTURES, EXPORTERS AND IMPORTERS OF SPORTING GOODS. KOBE 650 JAPON, ha realizado la donación de - Material Deportivo para dicha federación, referido en la Carta de Donación. El IPD y las organizaciones integrantes del Sistema Deportivo, de acuerdo a los incisos 10 y 19 del Art. 9° del D.L. N°. 328, están autorizadas a aceptar donaciones de personas naturales o jurídicas y de instituciones nacionales o extranjeras. Consecuentemente de acuerdo al Art. 8° del referido dispositivo legal, el IPD tiene autonomía normativa, económica, técnica, financiera y administrativa y forma pliego presupuestal propio, debiendo expedir Resolución Administrativa de aceptación, aprobación y utilización de la referida donación en el extranjero.
- 2.- Esta OAJ opina procedente aceptar la donación realizada en el extranjero - por la Firma ASICS CORPORATION MANUFACTURES - JAPON, consistente en:

MATERIAL DEPORTIVO (SHORTS, CAMISETAS, CASACAS
BERMUDAS, ETC.)

con destino a la Federación Peruana de Voleibol para ser utilizada por los Equipos Femenino y Masculino de dicha federación, la misma que pasará a incrementar el patrimonio del IPD, debiéndose despachar dicho embarque por la Aduana del Aeropuerto Internacional "Jorge Chávez". Asimismo esta Jefatura recomienda que el contenido de Resolución de aceptación de la mencionada donación descrita en la Resolución Adjunta, sea transcrita a la Comisión Bicameral de Presupuesto del Congreso de la República, Contraloría General, Dirección General de Presupuesto Público, Dirección General de Aduanas, dentro de los diez días de su expedición, en aplicación de lo dispuesto en los incisos 10 y 19 del Art. 9° del D.L. N°. 328-Ley General del Deporte y Art. 69° de su Reglamento aprobado por D.S. N°. 07-86-ED y Art. 57° del D.L. N°. 24977 - Ley del Presupuesto de la República para el Ejercicio Fiscal 1989.

Lima, 26 de Junio de 1989

Atentamente,

OAJ/TVM

sm

Exp. 2751-89



109 Villavicencio
RODOLFO VILLAVICENCIO MURILLO
Abogado Jefe Oficina de Asesoría Jurídica
INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE



**INSTITUTO PERUANO
DEL DEPORTE**



MEMORANDUM N° 0191

DINADAF-89

DE : DIRECTOR NACIONAL DE DEPORTE DE AFILIADOS
AL : JEFE DE LA OFICINA DE ASESORIA JURIDICA
ASUNTO : DONACION DE MATERIAL DEPORTIVO A FAVOR DE
LA FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL.
REFERENCIA : EXP. N° 2751-89.
FECHA : 14/6/89.

①
14/6/89
Tengo el agrado de dirigirme a usted, con la finalidad de hacerle llegar el expediente de la referencia, mediante el cual la Federación Peruana de Voleibol, nos hace conocer sobre la donación que está recibiendo del exterior consistente en: MATERIAL DEPORTIVO

La presente donación cuenta con la aprobación de la Dirección a mi cargo.

Agradeceré se sirvan emitir el informe legal correspondiente de acuerdo a ley.

Atentamente,



CONSEJO NACIONAL DEL DEPORTE

RODOLFO GREMER NICOLI
Director Nacional de Deporte de Afiliados

R.C.N./DINADAF
OCD/brr.